

# BURGENLÄNDISCHES VOLKSLIEDARCHIV

Ort:

Oberwart

Überlieferer:

Adorján Michael, 72 J.

Aufzeichner und Einsender:

Gust. Tilly, Oberwart

131/59

## Suszte legény

Suszte legény akart hozzám járni, kiakarta ja  
cipőmet sámfázni, suszte legény nem vagyok én  
déma, veje-eafa-szeget az anyu piros papucsáiba!

## Lokale Übersetzung.

Ein Schuster Geselle wollte mir den Hof machen.  
Er wollte meine Schuhe auf den Leisten schlagen. Schuster  
Geselle, ich bin keine Dame, müßte er die Hobelwage in  
die Hausröhre, - die orten, seiner Mutter schlagen!